

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



C C Land Holdings Limited

中渝置地控股有限公司

(於百慕達註冊成立之有限公司)

網址：www.ccland.com.hk

(股份代號：1224)

採納中文名稱爲第二名稱

董事會欣然公佈，本公司已採納中文名稱「中渝置地控股有限公司」爲本公司第二名稱，並自二零一一年五月十八日起生效（即中文名稱獲百慕達公司註冊處處長列入公司登記冊當日）。

茲提述本公司日期爲二零一一年三月二十九日的公告、日期爲二零一一年四月十一日的通函及於二零一一年五月十七日舉行的股東週年大會上股東正式決議通過的特別決議案批准採納中文名稱爲本公司第二名稱。

董事會欣然公佈中文名稱已於二零一一年五月十八日獲百慕達公司註冊處處長列入公司登記冊作爲本公司的第二名稱，並於二零一一年五月二十五日由百慕達公司註冊處處長發出第二名稱註冊證書。香港公司註冊處處長亦已於二零一一年六月十四日發出非香港公司更改法人名稱註冊證明書。

採納中文名稱爲本公司的第二名稱將不會影響股東的任何權益或本公司的業務運作。所有本公司現有已發行的股票將繼續爲股份擁有權的證明及於買賣、結算、交付及登記用途均有效。因此，本公司將不會於採納中文名稱爲本公司的第二名稱後作出任何以新股票轉換現有股票的安排。

股份在聯交所買賣時所用的英文簡稱「C C LAND」及中文簡稱「中渝置地」將維持不變。

在本公告內，除文義另有所指外，下列詞彙具有以下涵義：

「董事會」 指 本公司的董事會

「中文名稱」 指 中渝置地控股有限公司，本公司之前僅用作識別用途的中文名稱

「本公司」	指	中渝置地控股有限公司，一家於百慕達註冊成立的有限公司，其股份於聯交所主板上市
「股份」	指	本公司股本中每股面值0.10港元的股份
「股東」	指	股份持有人
「聯交所」	指	香港聯合交易所有限公司

承董事會命
副主席兼董事總經理
林孝文

香港，二零一一年六月十五日

於本公告日期，董事會包括執行董事張松橋先生、林孝文醫生、曾維才先生、林曉露先生、梁振昌先生、梁偉輝先生、潘浩怡女士、黃劍榮博士及胡匡佐先生；非執行董事王溢輝先生；以及獨立非執行董事林健鋒先生、梁宇銘先生及黃龍德博士。